



Staats- und
Universitätsbibliothek
Bremen



Staats- und Universitätsbibliothek Bremen

**DFG-Projekt "Digitalisierung und Erschließung des Nachlasses des
Ägyptologen Adolf Erman (1854-1937)"**

Brief von Jean Capart an Adolf Erman

Capart, Jean

Kairo, 26.02.1929

Nachweis dieses Dokuments im [Kalliope-Verbund](#)

[urn:nbn:de:gbv:46:1-67539](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:46:1-67539)



MUSÉES ROYAUX DV
CINQUANTAIRE
BRUXELLES

Liège

BRUXELLES, LE 26 février 1929

Cher Monsieur Erman,

Votre lettre m'arrive
ici au Caire. On travaille, en ef-
fet, activement à la traduction de
votre livre et nous comptons bien
l'imprimer au plus tard au cours
de l'année prochaine. Peut-être
demanderons-nous à votre éditeur
son accord pour le publier en
deux volumes; ce qui permettrait
de commencer plus tôt l'impression
et de recueillir les souscriptions à
l'ouvrage complet au moment de
la publication du premier volume.

La première édition allemande
était d'ailleurs en deux volumes.
Je crains, sans cela, que l'ensemble
soit trop lourd, ce qui décourage
certaines catégories de lecteurs.

Vous pouvez être assuré que nous
donnons à l'œuvre tous nos soins;
la traduction est faite par un de nos
élèves, très compétent, aidé de
plusieurs collaborateurs choisis.

Nous voulons que ce soit un très beau
livre, témoignage de notre admira-
tion pour le maître qui en est
l'auteur, et de notre affection
pour vous.

Nous avons en lui les merveilles
de Deser et d'Imhotep!

Très cordialement
Jean Capart